



**RAT DER  
EUROPÄISCHEN UNION**

**Brüssel, den 21. November 2012 (22.11)  
(OR. en)**

**16395/12**

**OJ/CONS 61  
EDUC 352  
JEUN 102  
CULT 149  
SPORT 74**

**VORLÄUFIGE TAGESORDNUNG**

---

für die 3201. Tagung des RATES DER EUROPÄISCHEN UNION  
(BILDUNG, JUGEND, KULTUR UND SPORT)  
am: Montag, den 26. November 2012 (10.00 Uhr), und Dienstag, den 27. November  
2012 (10.00 Uhr)

---

**TAGUNG AM MONTAG, DEN 26. NOVEMBER 2012 (10.00 UHR)**

1. Annahme der Tagesordnung

BILDUNG

**Beratungen über Gesetzgebungsakte**

*(Öffentliche Beratung gemäß Artikel 16 Absatz 8 des Vertrags über die Europäische Union)*

2. Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates zur Einrichtung des EU-Programms „ERASMUS FÜR ALLE“ für allgemeine und berufliche Bildung, Jugend und Sport (**erste Lesung**)  
Interinstitutionelles Dossier: 2011/0371 (COD)
  - Mündlicher Bericht des Vorsitzes über den Stand der Beratungen  
17188/11 EDUC 273 JEUN 74 SPORT 44 SOC 1015 RELEX 1212 RECH 378  
CADREFIN 141 CODEC 2193 (x)

## Nicht die Gesetzgebung betreffende Tätigkeiten

3. Annahme der Liste der A-Punkte  
16453/12 PTS A 94
4. Lese- und Schreibkompetenz
  - Annahme von Schlussfolgerungen des Rates  
15888/12 EDUC 334 JEUN 97 SOC 906
5. Allgemeine und berufliche Bildung in Europa 2020 – der Beitrag der allgemeinen und beruflichen Bildung zu wirtschaftlichem Aufschwung, Wachstum und Beschäftigung
  - Annahme von Schlussfolgerungen des Rates  
16137/12 EDUC 340 SOC 924  
+ REV 1 (hu)
6. Vorschlag für eine Empfehlung des Rates zur Validierung der Ergebnisse nicht formalen und informellen Lernens (\*)  
(Von der Kommission vorgeschlagene Rechtsgrundlage: Artikel 165 und 166 AEUV)
  - Politische Einigung  
16144/12 EDUC 341 SOC 925 JEUN 98
7. Verbesserung der Qualität und des Status der Lehrer in Zeiten knapper Finanzmittel
  - Orientierungsaussprache  
15852/12 EDUC 332 SOC 901  
+ REV 1 (pl)

**Beratungen über Gesetzgebungsakte**

*(Öffentliche Beratung gemäß Artikel 16 Absatz 8 des Vertrags über die Europäische Union)*

8. Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates zur Einrichtung des Programms Kreatives Europa (**erste Lesung**)  
Interinstitutionelles Dossier: 2011/0370 (COD)
  - Partielle allgemeine Ausrichtung  
17186/11 AUDIO 71 CULT 106 CADREFIN 142 RELEX 1240 CODEC 2194(x)  
16155/12 AUDIO 116 CULT 146 CADREFIN 469 RELEX 1034 CODEC 2647
  
9. Vorschlag für einen Beschluss des Europäischen Parlaments und des Rates zur Einrichtung einer Aktion der Europäischen Union für die "Kulturhauptstädte Europas" im Zeitraum 2020 bis 2033 (**erste Lesung**)  
Interinstitutionelles Dossier: 2012/0199 (COD)
  - Fortschrittsbericht  
12558/12 CULT 103 CODEC 1903  
15848/12 CULT 141 CODEC 2589

**Nicht die Gesetzgebung betreffende Tätigkeiten**

10. Kulturpolitische Steuerung (Cultural Governance)
  - Annahme von Schlussfolgerungen des Rates  
15849/12 CULT 142  
+ COR 1  
+ COR 2 (fi)  
+ REV 1 (ro)
  
11. Europäische Strategie für ein besseres Internet für Kinder
  - Annahme von Schlussfolgerungen des Rates  
15850/12 AUDIO 111 JEUN 95 EDUC 330 TE'LECOM 203 CONSOM 136  
JAI 766 GENVAL 81  
+ REV 1 (ro, sk)  
+ REV 2 (el)  
+ COR 1 (fi)
  
12. Ein besseres und sichereres Internet für Kinder durch ein erfolgreiches Zusammenwirken zwischen Staat und Wirtschaft
  - Orientierungsaussprache  
15846/12 AUDIO 109 JEUN 94 EDUC 329 TELECOM 202 CONSOM 135  
JAI 765 GENVAL 80

## TAGUNG AM DIENSTAG, DEN 27. NOVEMBER 2012 (10.00 UHR)

### JUGEND

#### Nicht die Gesetzgebung betreffende Tätigkeiten

13. Strukturierter Dialog mit jungen Menschen
  - a) Ergebnis der EU-Jugendkonferenz
    - Informationen des Vorsitzes
  - b) Entschließung des Rates und der im Rat vereinigten Vertreter der Regierungen der Mitgliedstaaten zum Überblick über den strukturierten Dialog mit jungen Menschen über die Teilhabe der Jugend am demokratischen Leben in Europa
    - Annahme  
15647/12 JEUN 88 SOC 873 EDUC 319 CULT 138 RELEX 986  
+ COR 1( It)
14. Gemeinsamer Bericht 2012 des Rates und der Kommission über die Umsetzung des erneuerten Rahmens für die jugendpolitische Zusammenarbeit in Europa (2010-2018)
  - Annahme  
15660/2/12 JEUN 91 EDUC 322 SOC 876 REV 2
15. Entwurf von Schlussfolgerungen des Rates und der im Rat vereinigten Vertreter der Regierungen der Mitgliedstaaten über die Teilhabe und soziale Inklusion von jungen Menschen, insbesondere jenen mit Migrationshintergrund
  - Annahme  
15652/1/12 JEUN 89 SOC 874 EDUC 320 COHOM 240 MIGR 118 RAXEN 5  
REV1
16. Mobilität und Vielfalt: Wie kann soziale Inklusion gewährleistet werden?
  - Orientierungsaussprache  
15657/12 JEUN 90 EDUC 321 SOC 875 MIGR 119

## SPORT

### Nicht die Gesetzgebung betreffende Tätigkeiten

17. Entwurf von Schlussfolgerungen des Rates und der im Rat vereinigten Vertreter der Regierungen der Mitgliedstaaten zur Stärkung der Faktengrundlage für die Politikgestaltung im Bereich des Sports
  - Annahme  
15873/12 SPORT 69 SOC 903
  
18. Entwurf von Schlussfolgerungen des Rates und der im Rat vereinigten Vertreter der Regierungen der Mitgliedstaaten über eine Strategie gegen die Manipulation von Sportergebnissen
  - Annahme  
15876/1/12 SPORT 70 MI 702 COMPET 674 JUR 570 DROIPEN 157  
ENFOPOL 351
  
19. Anti-doping-Maßnahmen
  - a) WADA-Stiftungsrat
    - Auswahl der EU-Vertreter (2013-2015)  
15720/1/12 SPORT 62 DOPAGE 17 SAN 263 JAI 753 REV 1
  
  - b) Ergebnisse der Tagung der Internationalen Anti-Doping-Agentur (WADA) (Montreal, 17./18. November 2012)
    - Informationen des Vorsitzes
  
20. Gesundheitsfördernde körperliche Aktivität
  - a) Entwurf von Schlussfolgerungen des Rates und der im Rat vereinigten Vertreter der Regierungen der Mitgliedstaaten zur Unterstützung gesundheitsfördernder körperlicher Aktivität
    - Annahme  
15871/12 SPORT 68 SAN 273
  
  - b) Jährliche europäische Woche des Sports  
"Vom virtuellen zum echtem Sport – runter vom Sofa, rauf auf den Sportplatz"
    - Orientierungsaussprache  
15814/12 SPORT 66 SAN 270

## Sonstiges

21. a) Košice und Marseille-Provence – Europäische Kulturhauptstädte 2013  
– Informationen der französischen und der slowakischen Delegation
- b) Entwurf einer Mitteilung der Kommission zu staatlichen Beihilfen für Filme und andere audiovisuelle Werke  
– Informationen der französischen Delegation  
16341/12 AUDIO 118 COMPET 701
- c) Finanzausstattung für Stipendien im Rahmen von Erasmus-Mobilität (2012-2013)  
– Informationen des Vorsitzes
- d) Bildung überdenken: Investitionen in Fähigkeiten für bessere sozio-ökonomische Ergebnisse  
– Vorstellung durch die Kommission  
14871/12 EDUC 344 SOC 927

\*  
\*   \*

- (e) Arbeitsprogramm des kommenden Vorsitzes  
– Informationen der irischen Delegation

---

(\*) Punkt, zu dem eine Abstimmung beantragt werden kann.  
(x) Dokument liegt im Sitzungssaal nicht aus.